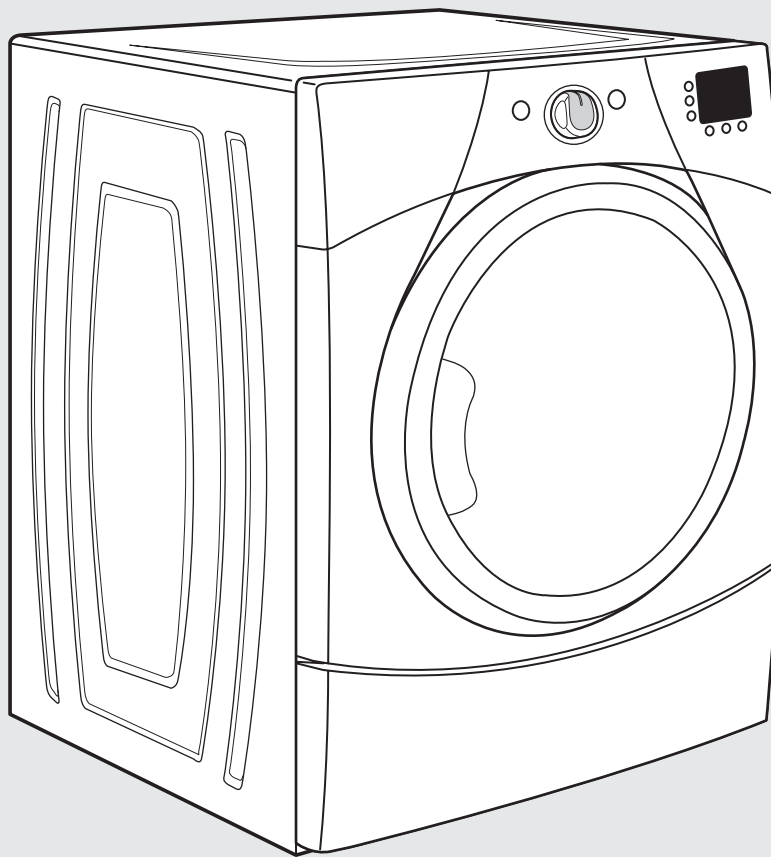




Manual de uso y cuidado

SECADORA ELECTRÓNICA



Si tiene cualquier problema o duda, visítenos en www.whirlpool.com

SECADORA ELECTRÓNICA

ÍNDICE

SEGURIDAD DE LA SECADORA	2	USO DE SU SECADORA.....	10
ACCESORIOS	4	CARACTERÍSTICAS ADICIONALES	12
REVISE QUE EL SISTEMA DE VENTILACIÓN TENGA UN BUEN FLUJO DE AIRE.....	5	MANTENIMIENTO DE LA SECADORA	12
PANEL DE CONTROL Y CARACTERÍSTICAS.....	6	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	16
INDICADORES DEL ESTADO DEL CICLO	7	GARANTÍA.....	20
GUÍA DE CICLOS.....	8	AYUDA O SERVICIO TÉCNICO.....	Contraportada

SEGURIDAD DE LA SECADORA

Su seguridad y la seguridad de los demás es muy importante.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de advertencia de seguridad.

Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:

⚠ PELIGRO

Si no sigue las instrucciones de inmediato, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

⚠ ADVERTENCIA

Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.



ADVERTENCIA - "Riesgo de incendio"

- La instalación de la secadora de ropa debe estar a cargo de un instalador competente.
- Instale la secadora de ropa según las instrucciones del fabricante y los códigos locales.
- No instale una secadora de ropa con materiales de ventilación de plástico flexible o un conducto de metal flexible (de hoja de metal). Si se usa un conducto de metal flexible, éste deberá ser de un tipo específico, que esté identificado por el fabricante de electrodomésticos como apto para ser usado con secadoras de ropa. Es sabido que los materiales de ventilación flexible se derrumban, se aplastan con facilidad y atrapan pelusa. Estas condiciones obstruirán el flujo de aire de la secadora de ropa y aumentarán el riesgo de incendio.
- Para reducir el riesgo de lesiones severas o la muerte, siga todas las instrucciones de instalación.
- Guarde estas instrucciones.

Advertencias de la Proposición 65 del estado de California:

ADVERTENCIA: Este producto contiene una o más sustancias químicas identificadas por el estado de California como causantes de cáncer.

ADVERTENCIA: Este producto contiene una o más sustancias químicas identificadas por el estado de California como causantes de defectos congénitos o algún otro tipo de daños en la función reproductora.

En el estado de Massachusetts se aplican las siguientes instrucciones de instalación:

- Las instalaciones y reparaciones se deben efectuar por un contratista, plomero o gasista calificado o licenciado por el estado de Massachusetts.
- Si se usa una válvula de bola, debe ser un tipo de manigueta T.
- Si se usa un conector de gas flexible no debe exceder de 3 pies.

ADVERTENCIA: Para su seguridad, la información en este manual debe ser observada para minimizar el riesgo de incendio o explosión, o para prevenir daños a propiedades, heridas o la muerte.

- **No almacene o use gasolina u otros líquidos y vapores inflamables cerca de éste u otro aparato electrodoméstico.**
- **PASOS QUE USTED DEBE SEGUIR SI HUELE A GAS:**
 - **No trate de encender ningún aparato electrodoméstico.**
 - **No toque ningún interruptor eléctrico; no use ningún teléfono en su edificio.**
 - **Desaloje a todos los ocupantes del cuarto, edificio o área.**
 - **Llame inmediatamente a su proveedor de gas desde el teléfono de un vecino.**
Siga las instrucciones de su proveedor de gas.
 - **Si usted no puede comunicarse con su proveedor de gas, llame al departamento de bomberos.**
- **La instalación y el servicio deben ser efectuados por un instalador calificado, una agencia de servicio o por el proveedor de gas.**

ADVERTENCIA: Las pérdidas de gas no siempre se pueden detectar por el olfato.

Los proveedores de gas recomiendan que usted use un detector de gas aprobado por UL (Laboratorio de normalización) o CSA (Asociación canadiense de seguridad).

Para obtener más información, póngase en contacto con su proveedor de gas.

Si se detecta una fuga de gas, siga las instrucciones de "Pasos que usted debe seguir si huele a gas".

IMPORTANTE: La instalación de gas debe hacerse de acuerdo con los códigos locales, o si no los hay, con el Código Nacional de Gas Combustible (National Fuel Gas Code), ANSI Z223.1/NFPA 54.

La secadora debe estar conectada a tierra de acuerdo con los códigos locales, o si no los hay, con el Código Nacional de Electricidad (National Electrical Code), ANSI/NFPA 70.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA: A fin de reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o de daño a las personas que usen la secadora, deben seguirse las precauciones básicas, incluidas las siguientes:

- Lea todas las instrucciones antes de usar la secadora.
- No coloque los objetos expuestos a aceite para cocinar en su secadora. Los objetos expuestos a aceites para cocinar pueden contribuir a una reacción química que podría causar que una carga se inflame.
- No seque artículos que ya se hayan limpiado, lavado, remojado o manchado con gasolina, disolventes de limpieza en seco, u otras sustancias inflamables o explosivas ya que despiden vapores que pueden encenderse o causar una explosión.
- No permita que jueguen los niños sobre o dentro de la secadora. Es necesaria la cuidadosa vigilancia de los niños toda vez que se use la secadora cerca de ellos.
- Quite la puerta de la secadora al compartimiento de secado antes de ponerla fuera de funcionamiento o de descartarla.
- No introduzca las manos en la secadora cuando el tambor está en movimiento.
- No instale o almacene esta secadora donde estará expuesta a agua o a la intemperie.
- No trate de forzar los controles.
- No repare o reemplace ninguna pieza de la secadora ni trate de repararla a menos que esto se recomiende específicamente en este Manual de uso y cuidado o en instrucciones de reparación publicadas para el usuario que usted comprenda y sólo si cuenta con la experiencia necesaria para llevar a cabo dicha reparación.
- No utilice suavizantes de telas o productos para eliminar el estático de prendas a menos que lo recomiende el fabricante del suavizante de telas o las instrucciones del producto en uso.
- No utilice calor para secar prendas que contengan espuma de caucho o materiales de caucho con textura similar.
- Limpie el filtro de pelusa antes o después de cada carga de ropa.
- Mantenga el área alrededor de la apertura de ventilación y las áreas adyacentes a esta apertura sin pelusa, polvo o tierra.
- La parte interior de la secadora y el ducto de escape se deben limpiar periódicamente. Esta limpieza la debe llevar a cabo un reparador calificado.
- Para obtener información respecto a las instrucciones de conexión a tierra, consulte "Requisitos eléctricos" en las instrucciones de instalación.

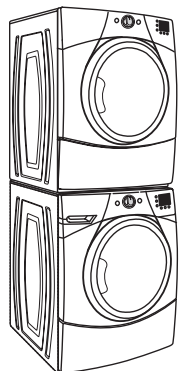
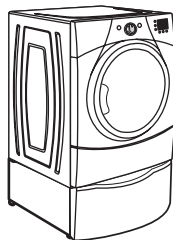
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ACCESORIOS

Personalice su nueva lavadora y secadora con los accesorios genuinos de Whirlpool® indicados a continuación. Para obtener más información sobre las opciones y para hacer pedidos, llame al **1-800-901-2042** o visítenos en: **www.whirlpool.com/accessories**.

Pedestal de 15"

Los pedestales con colores que hacen juego levantan la lavadora y la secadora a una altura más cómoda para su funcionamiento. El cajón grande provee un espacio de almacenaje conveniente.

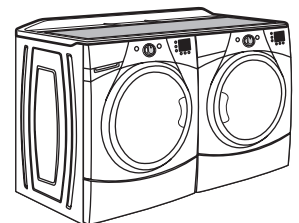


Juego para apilar

Si el espacio es restringido, el juego para apilar permite que se instale la secadora sobre la lavadora.

Superficie de trabajo

La superficie de trabajo une la lavadora y la secadora, y provee un área conveniente de trabajo y almacenaje.



REVISE QUE EL SISTEMA DE VENTILACIÓN TENGA UN BUEN FLUJO DE AIRE

⚠️ ADVERTENCIA



Peligro de Incendio

Use un ducto de escape de metal pesado.

No use un ducto de escape de plástico.

No use un ducto de escape de aluminio.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte o incendio.

Buen flujo de aire

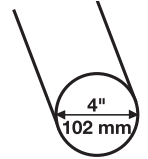
Además del calor, las secadoras también necesitan un buen flujo de aire para secar las prendas eficazmente. La ventilación adecuada reducirá la duración del secado y mejorará su ahorro de energía. Consulte las "Instrucciones de instalación".

El sistema de ventilación conectado a la secadora juega un papel muy importante para el flujo de aire adecuado.

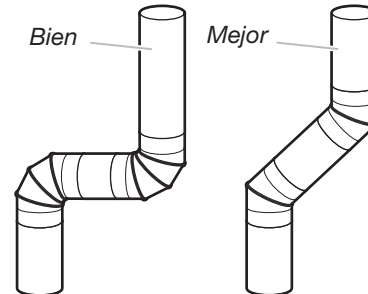
Las visitas de servicio debidas a la ventilación inadecuada no están cubiertas por la garantía y correrán por cuenta del cliente, sin importar quién haya instalado la secadora.

Mantenga un buen flujo de aire haciendo lo siguiente:

- Limpiar el filtro de pelusa antes de cada carga.
- Reemplazar el material del ducto de plástico u hoja de metal con uno de metal pesado rígido de 4" (102 mm) de diámetro.



- Usar un ducto con la longitud más corta posible.
- No utilizar más de 4 codos de 90° en un sistema de ventilación; cada ángulo y curva reduce el flujo de aire.



- Quitar la pelusa y los desechos de la capota de ventilación.
- Quitar la pelusa de toda la longitud del sistema de ventilación al menos cada 2 años. Cuando haya terminado la limpieza, revise por última vez el producto asegurándose de seguir las "Instrucciones de instalación" que acompañan a su secadora.
- Retirar los artículos que estén frente a la secadora.

Utilice los Ciclos automáticos (Auto Cycles) para un mejor cuidado de las telas y ahorro de energía

Utilice los Ciclos automáticos (Auto Cycles) para obtener el mayor ahorro de energía y un mejor cuidado de las telas con la secadora. Durante los Ciclos automáticos (Auto Cycles), se detectan la temperatura del aire de secado y el nivel de humedad en la carga. Esta detección se realiza durante todo el ciclo de secado y la secadora se apaga cuando la carga alcanza el nivel de sequedad seleccionado. Use el nivel de sequedad Secado normal (NORMAL DRY) para proveer un ahorro óptimo de energía. Con los Ciclos manuales (Manual Cycles), la secadora funciona durante el tiempo seleccionado y algunas veces puede dar lugar a encogimiento, arrugas y estática a causa del exceso de secado. Utilice los Ciclos manuales (Manual Cycles) ocasionalmente, para las cargas húmedas que necesiten un poco más de tiempo de secado o cuando utilice el estante de secado.

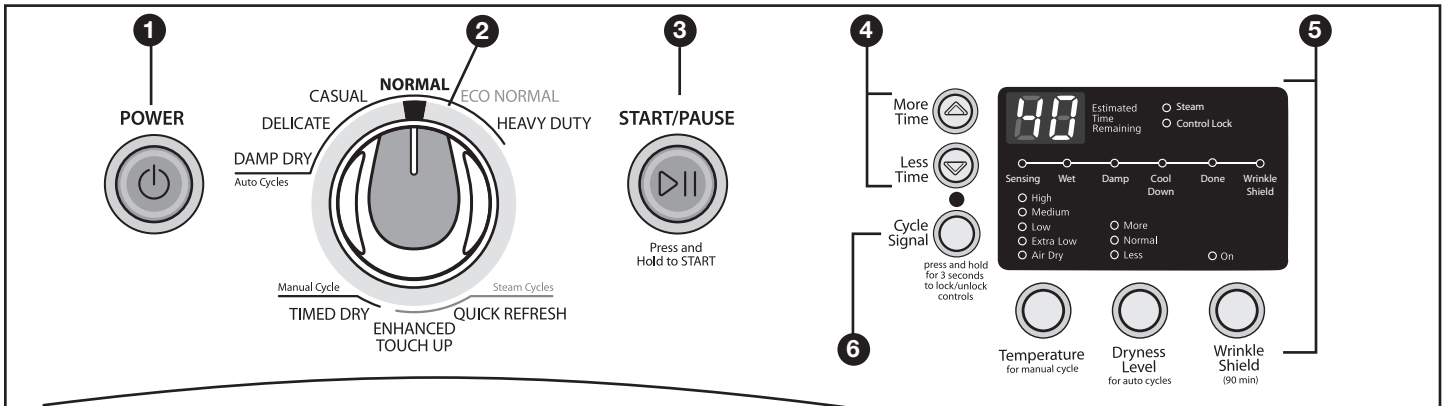
Consejos para obtener el mejor rendimiento de su secadora con vapor (en algunos modelos)

- Los resultados pueden variar dependiendo de la tela. Pueden obtenerse mejores resultados con prendas de 100 % algodón con acabado antiarrugas que con las que no lo tienen. Los artículos que son de 100 % algodón pueden necesitar un retoque adicional después del ciclo con Vapor (Steam).
- No se recomienda usar hojas de suavizante de tela con los ciclos de vapor. Podría causar manchas temporarias en las prendas.
- No se recomienda usar los Ciclos de vapor (Steam Cycles) para los artículos almidonados. Antes de usar un ciclo de Vapor (Steam), lave los artículos almidonados o nuevos.
- El ciclo de Revitalizado rápido (Quick Refresh) es mejor para suavizar las arrugas y reducir los olores de cargas que consisten en uno a cuatro artículos secos de algodón antiarrugas, mezclas de algodón y poliéster, tejidos comunes y prendas sintéticas.
- El ciclo de Retoque realizado (Enhanced Touch Up Cycle) es el ideal para alisar arrugas de la ropa que se haya dejado por mucho tiempo en la secadora. Para obtener los mejores resultados, no sobrecargue la secadora.

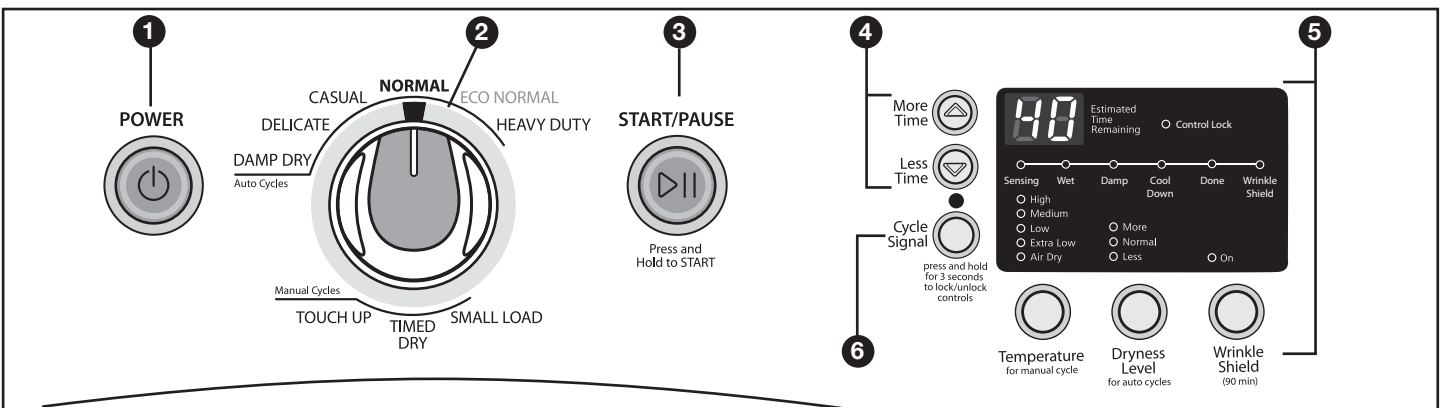
PANEL DE CONTROL Y CARACTERÍSTICAS

No todas las características y ciclos están disponibles en todos los modelos.

Modelos con vapor



Modelos sin vapor



- 1 BOTÓN DE ENCENDIDO (POWER)**
Presione para encender y apagar la secadora. Presione para detener/anular un ciclo en cualquier momento.
- 2 PERILLA DE CICLOS DE SECADO**
Gire la perilla de ciclos de secado para seleccionar un ciclo para su carga. Consulte "Guía de ciclos" para ver descripciones detalladas de los ciclos.
- 3 BOTÓN DE INICIO/PAUSA (START/PAUSE)**
Presione y sostenga para iniciar un ciclo, o presione una vez mientras un ciclo está funcionando para hacer una pausa en el mismo.
- 4 Más tiempo (MORE TIME)/Menos tiempo (LESS TIME) para los CICLOS MANUAL (MANUAL CYCLES)**
Use estos botones con los ciclos manuales para aumentar o disminuir la duración de un Ciclo manual (Manual Cycle).
- 5 BOTONES DE LAS LUCES LED DE LA PANTALLA Y LOS AJUSTES**
Cuando usted selecciona un ciclo, sus ajustes por defecto se encenderán y aparecerá en la pantalla el Tiempo estimado restante (Estimated Time Remaining).
Use los botones en la parte inferior de la pantalla para regular los ajustes. Consulte la "Guía de ciclos" para ver los ajustes disponibles para cada ciclo. No todos los ajustes están disponibles con todos los ciclos.

Luces de estado de los ciclos

La barra indicadora en la parte superior de la pantalla le indicará en qué etapa está el proceso del ciclo de secado. Para obtener más información sobre cada etapa, consulte "Indicadores del estado del ciclo".

Temperatura (Temperature)

Cuando use los Ciclos manuales (Manual Cycles) o el Retoque realizado (Enhanced Touch Up), puede seleccionar una temperatura de secado basada en el tipo de carga que vaya a secar. Use el ajuste más caliente que las prendas de la carga puedan resistir. Siga las instrucciones de la etiqueta de las prendas.

NOTA: Los Ciclos automáticos (Auto Cycles) usan una temperatura prefijada que no puede regularse.

Nivel de sequedad (Dryness Level)

Si lo desea, puede regular el Nivel de sequedad (Dryness Level) en los Ciclos automáticos (Auto Cycles). Si los artículos no están tan secos como usted desea después de un Ciclo automático (Auto Cycle), seleccione Más seco (More Dry). Si los artículos están demasiado secos, seleccione Menos seco (Less Dry).

NOTA: Nivel de sequedad (Dryness Level) es para utilizarlo solamente con los Ciclos automáticos (Auto Cycles).

Opción de Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)

Si usted no puede sacar una carga de inmediato, presione Protección antiarrugas (Wrinkle Shield) para agregar hasta 90 minutos de rotación periódica para reducir la formación de arrugas.

6 SEÑAL DE CICLO (CYCLE SIGNAL)

Use este botón para encender o apagar la señal que indica el fin de un ciclo de secado.

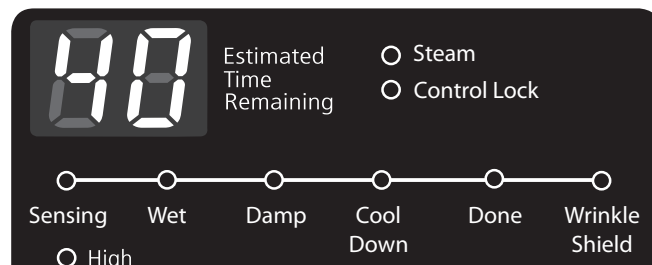
Bloqueo de control (Control Lock)

Si la secadora está funcionando: Presione y sostenga el botón de la Señal de ciclo (Cycle Signal) durante 3 segundos para bloquear los controles de la secadora, lo que evitará un cambio accidental en las opciones o los ajustes del ciclo durante un ciclo de secado. Oprima y sostenga nuevamente por 3 segundos para desbloquear.

Si la secadora está apagada y desea activar la característica de Bloqueo de control (Control Lock), no es necesario presionar Encendido (POWER) antes de activar la característica de Bloqueo de control.



INDICADORES DEL ESTADO DEL CICLO



Se muestra el modelo con vapor

Los indicadores de estado del ciclo muestran el progreso de un ciclo.

Detección (Sensing)

El indicador de Detección (Sensing) se encenderá durante los Ciclos automáticos (Auto Cycles) para indicar que está funcionando el sensor de humedad en la secadora. Este indicador no se encenderá durante los Ciclos manuales (Manual Cycles) u opciones tales como Wrinkle Shield™.

Mojado (Wet)

La carga todavía está mojada y/o recién ha comenzado el ciclo. En los ciclos con vapor de Retoque realizado (Enhanced Touch Up) o de Revitalizado rápido (Quick Refresh) (en algunos modelos), se encenderá el indicador de Mojado (Wet) después de que se haya rociado agua en el tambor, unos 4 a 5 minutos después de iniciado el ciclo. La luz de Mojado (Wet) se ilumina hasta que la secadora inicie el Enfriamiento (Cool Down) con un minuto de tiempo restante.

Húmedo (Damp)

Este indicador muestra en los Ciclos automáticos (Auto Cycles) que la carga está parcialmente seca y que pueden sacarse los artículos que usted desee colgar o planchar mientras están húmedos.

Enfriamiento (Cool Down)

La secadora ha terminado de secar con calor y está ahora haciendo girar la carga sin calor para que se enfríe y así reducir la formación de arrugas.

Listo (Done)

Esto indicará que se ha terminado el ciclo seleccionado y que puede sacarse la carga de la secadora. Si se ha seleccionado la opción de Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™), es posible que la secadora siga haciendo girar la carga, aun si está encendido el indicador de Listo (Done).

Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)

Este indicador se encenderá si la opción de Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™) se ha seleccionado y está funcionando. La secadora continuará haciendo girar la carga durante hasta 90 minutos después de que ha terminado el ciclo.

Vapor (Steam) (en algunos modelos)

Este indicador se encenderá cuando esté activada la función de vapor (Steam).

NOTA: Vapor (Steam) no está disponible en todos los modelos ni en todos los ciclos.

Controles bloqueados

Este indicador se encenderá cuando los controles estén bloqueados. Presione y sostenga el botón de la Señal del ciclo (Cycle Signal) por 3 segundos para desbloquearlos.

GUÍA DE CICLOS — CICLOS AUTOMÁTICOS






Los ajustes y las opciones que se muestran en **negrita** son los ajustes por defecto para ese ciclo.

No todos los ciclos y opciones están disponibles en todos los modelos.

No todos los ajustes y las opciones están disponibles con cada ciclo.


Utilice los Ciclos automáticos (Auto Cycles) para un mejor cuidado de las telas y ahorro de energía


La secadora detecta la humedad en la carga o la temperatura del aire y se apaga cuando la carga alcanza el nivel de sequedad seleccionado. Use el nivel de sequedad NORMAL para proveer un ahorro óptimo de energía.


Artículos para secar:	Ciclo:	Temperatura de secado:	Nivel de sequedad:	Tiempo por defecto:	Opciones disponibles:	Detalles de los ciclos:
Ropa de trabajo, informal, mezclas de algodón, sábanas y pana	Normal	Media (Medium)	Más (More) Normal Menos (Less)	35	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	 Usa un calor Medio (Medium) para secar cargas grandes de telas y artículos mixtos. El ciclo preferido para ahorro de energía es el Normal.
Ropa de trabajo, informal, mezclas de algodón, sábanas y pana	Ecológico normal (Eco Normal)	Media (Medium)	Más (More) Normal Menos (Less)	35	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	 Recomendado para las cargas de tamaño común con prendas de peso mediano, cuando se desee un mejor consumo de energía.
Artículos pesados tales como toallas o ropa de trabajo pesada	Muy intenso (Heavy Duty)	Alta (High)	Más (More) Normal Menos (Less)	40	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	 Ofrece un secado por pasos, comenzando por calor Alto (High) y seguido por calor Medio (Medium) para un cuidado realzado de la tela y ahorro de energía.
Camisas, blusas, prendas de planchado permanente, prendas sintéticas y artículos de peso ligero	Informal (Casual)	Baja (Low)	Más (More) Normal Menos (Less)	35	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	 Usa una temperatura de secado por pasos, de Media (Medium) a Baja (Low) para mejorar la remoción de humedad y el cuidado realzado de las telas.
Ropa interior, blusas, lencería y ropa deportiva, prendas de lana lavables	Ropa delicada (Delicate)	Extra baja (Extra Low)	Más (More) Normal Menos (Less)	30	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	 Usa un calor Extra bajo (Extra Low) para secar con suavidad los artículos delicados.
Las prendas quedan listas para plancharse	Semiseco (Damp Dry)	Baja (Low)	Normal	20	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	 Use este ciclo para los artículos que no desee secar por completo, como los artículos que van a plancharse.

Recomendaciones sobre el tamaño de carga

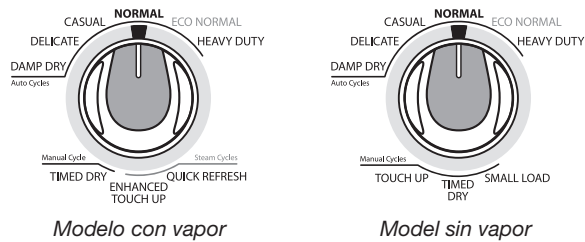
Para obtener los mejores resultados, siga las recomendaciones dadas sobre el tamaño de la carga para cada ciclo.

 **Carga pequeña:** Llene el tambor de la secadora con 3 a 4 artículos, no más de 1/4 de la capacidad.

 **Carga mediana:** Llene el tambor de la secadora hasta 1/2 de la capacidad aproximadamente.

 **Carga grande:** Llene el tambor de la secadora hasta 3/4 de la capacidad aproximadamente. No sobrecargue la secadora. Los artículos deben girar libremente.

GUÍA DE CICLOS – CICLOS MANUALES Y CON VAPOR



Los ajustes y las opciones que se muestran en **negrita** son los ajustes por defecto para ese ciclo.

No todos los ciclos y opciones están disponibles en todos los modelos.

No todos los ajustes y las opciones están disponibles con cada ciclo.

Los ciclos con vapor (en algunos modelos) han sido diseñados para usarse con cargas secas, para alisar las arrugas, reducir los olores y revitalizar las telas.

Cómo regular el tiempo de secado en los ciclos manuales



Cuando usted selecciona un Ciclo manual (Manual Cycle), aparece el tiempo por defecto en la pantalla. Use los botones Más tiempo (More Time) ▲ y Menos tiempo (Less Time) ▼ para aumentar o disminuir el tiempo en incrementos de 1 minuto. Presione y sostenga para cambiar el tiempo en incrementos de 5 minutos.

El tiempo máximo de secado es 100 minutos.

Selección de la temperatura de secado

Se puede usar un ajuste de temperatura Alta (High) para secar artículos pesados tales como toallas y ropa de trabajo.

Se puede usar un ajuste de temperatura Baja (Low) a Media (Medium) para secar artículos de peso mediano tales como sábanas, blusas, vestidos, ropa interior, telas de planchado permanente y algunos tejidos de punto.

Use un ajuste sin calor (Air Dry) para artículos de espuma, goma, plástico o telas sensibles al calor.

Seque en el tendedero las telas laminadas o tratadas.

NOTA: Si tiene dudas respecto a la temperatura que debe seleccionar para distintas cargas de ropa, consulte las instrucciones de cuidado de las etiquetas.

Cómo usar el Secado al aire (Air Dry)

Use el ajuste de temperatura Secado al aire (Air Dry) con los Ciclos manuales (Manual Cycles) para artículos que requieran secado sin calor, tales como artículos de goma, plástico y tejidos sensibles al calor. Este cuadro muestra ejemplos de artículos que pueden secarse usando Secado al aire (Air Dry).

Tipo de carga	Tiempo estimado* (Minutos)
Goma espuma – almohadas, sujetadores con relleno, juguetes de peluche	20 a 30
Plástico – cortinas de ducha, manteles	20 a 30
Alfombras con reverso de goma	40 a 50
Olefina, polipropileno, nailon diáfano	10 a 20

*Vuelva a fijar el tiempo para terminar el secado, si es necesario.

Siempre que use el Secado al aire (Air Dry):

- Revise que las cubiertas estén debidamente cosidas.
- Sacuda y ahueque las almohadas a mano periódicamente durante el ciclo.
- Seque el artículo por completo. Las almohadas de goma espuma tardan en secar.

NOTA: El ajuste de Secado al aire (Air Dry) está disponible solamente con los Ciclos manuales (Manual Cycles).

Artículos para secar:	Ciclo:	Temperatura de secado:	Tiempo por defecto:	Opciones disponibles:	Detalles de los ciclos:
Calquier carga NOTA: Seleccione Sólo aire (Air Only) para secar espuma, goma, plástico o telas sensibles al calor.	Secado programado (Timed Dry)	Alta (High) Media (Medium) Baja (Low) Extra baja (Extra Low) Sólo aire (Air Only)	40	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	Úselo para secar los artículos hasta dejarlos semi secos para los artículos que no necesitan un ciclo completo de secado. Seleccione una temperatura de secado basándose en el tipo de telas de la carga. Si tiene duda respecto a la temperatura que debe seleccionar para una carga de ropa, elija el ajuste más bajo en vez del ajuste más alto.
Cargas pequeñas y ropa deportiva	Carga pequeña (Small Load) (Modelos sin vapor únicamente)	Alta (High) Media (Medium) Baja (Low) Extra baja (Extra Low) Sólo aire (Air Only)	27	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	Para cargas pequeñas de 3 a 4 artículos.
Cargas mixtas	Re toque (Touch Up) (Modelos sin vapor únicamente)	Alta (High) Media (Medium) Baja (Low) Extra baja (Extra Low) Sólo aire (Air Only)	20	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	Úselo para reducir las arrugas, incluyendo las que se forman por cargas que se dejan en la secadora por mucho tiempo. La duración del ciclo puede ajustarse manualmente y la temperatura puede seleccionarse.
Camisas, blusas y pantalones	Revitalizado rápido (Quick Refresh) (modelos con vapor solamente)	Media (Medium)	15	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	Úselo para reducir olores y arrugas ligeras. NOTA: No agregue hojas de suavizante para secadora.
Cargas mixtas	Re toque realizado (Enhanced Touch Up) (modelos con vapor solamente)	Alta (High) Media (Medium)	20	Protección antiarrugas (Wrinkle Shield™)	Úselo para reducir las arrugas, incluyendo las que se forman por cargas que se dejan en la secadora por mucho tiempo. La duración del ciclo puede ajustarse manualmente y la temperatura puede seleccionarse. NOTA: No agregue hojas para secadora.

USO DE SU SECADORA

⚠️ ADVERTENCIA



Peligro de Explosión

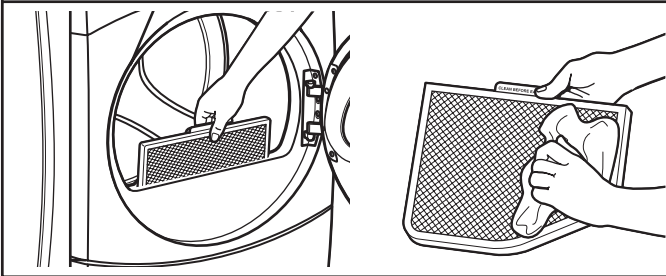
Mantenga los materiales y vapores inflamables, tales como la gasolina, alejados de la secadora.

No seque ningún artículo que haya tenido alguna vez cualquier sustancia inflamable (aún después de lavarlo).

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, explosión o incendio.

ADVERTENCIA: A fin de reducir el riesgo de incendio, de choque eléctrico o de daños personales, lea las INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD antes de operar este aparato.

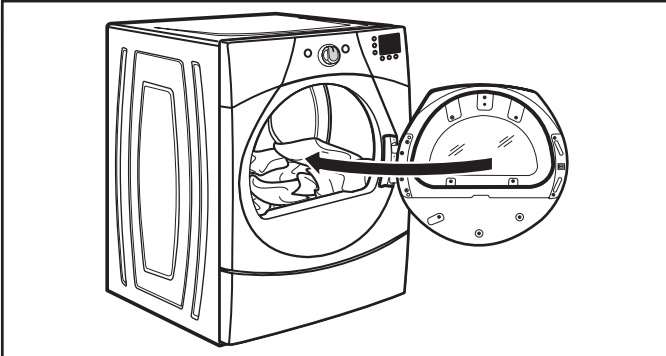
1. Limpie el filtro de pelusa



Limpie el filtro de pelusa antes de cada carga. Jale el filtro de pelusa directamente hacia arriba. Quite la pelusa enrollándola con los dedos. No enjuague ni lave el filtro para quitar la pelusa. La pelusa mojada es difícil de sacar. Empuje el filtro de pelusa con firmeza nuevamente en su lugar.

Para obtener más información sobre la limpieza, vea "Cuidado de la secadora".

2. Cargue la secadora



Abra la puerta jalando la manija. Ponga la ropa en la secadora. Agregue una hoja para reducir la estática a la carga mojada, si lo desea. Cierre la puerta.

IMPORTANTE: No sobrecargue la secadora. Los artículos deben girar libremente. El sobrecargar la secadora puede resultar en un desempeño de secado insuficiente e incrementar la formación de arrugas y los enredos.

⚠️ ADVERTENCIA



Peligro de Incendio

Ninguna lavadora puede eliminar completamente el aceite.

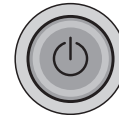
No seque ningún artículo que haya tenido alguna vez cualquier tipo de aceite (incluyendo los aceites de cocina).

Los artículos que contengan espuma, hule o plástico deben secarse en un tendedero o usando un Ciclo de Aire.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte o un incendio.

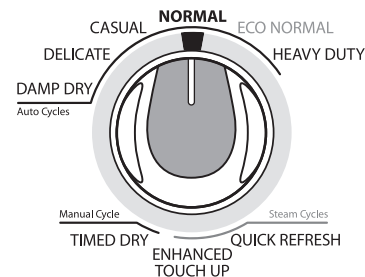
3. Presione Encendido (POWER)

POWER



Presione Encendido (POWER) para encender la secadora.

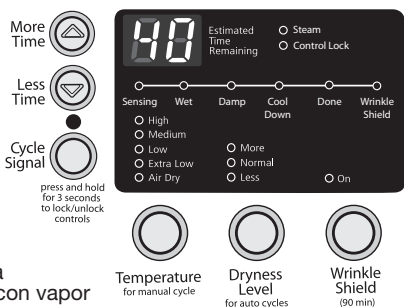
4. Seleccione el ciclo deseado



Se muestra el modelo con vapor

Seleccione el ciclo deseado para su carga. Para obtener más información acerca de cada ciclo, vea la "Guía de ciclos". No todos los ciclos están disponibles en todos los modelos.

5. Regule los ajustes del ciclo, si lo desea



Se muestra el modelo con vapor

Puede regular diferentes ajustes, dependiendo del ciclo que haya seleccionado: un Ciclo automático (Auto Cycle), un Ciclo manual (Manual Cycle) o un Ciclo con vapor (Steam Cycle) (en algunos modelos). Consulte la "Guía de ciclos" para obtener información detallada.

NOTA: No todas las opciones y los ajustes están disponibles con todos los ciclos. No todos los ciclos están disponibles en todos los modelos.

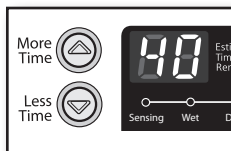
Ciclos automáticos (Auto Cycles):

Puede seleccionar un nivel de sequedad diferente según la carga, presionando el botón de Más (More), Normal o Menos (Less). Al seleccionar Más (More), Normal o Menos (Less) se ajusta automáticamente el nivel de sequedad, en el cual se apagará la secadora. Una vez que se haya fijado el nivel de sequedad, no podrá cambiarse si no se detiene el ciclo.

Los ciclos automáticos le proporcionan el mejor secado en el tiempo más corto. El tiempo de secado varía según el tipo de tela, el tamaño de la carga y el ajuste de sequedad.

Ciclos manuales (Manual Cycles):

Cuando usted selecciona un Ciclo manual (Manual Cycle), aparece el tiempo por defecto en la pantalla. Use los botones Más tiempo (More Time) ▲ y Menos tiempo (Less Time) ▼ para aumentar o disminuir el tiempo en incrementos de 1 minuto. Presione y sostenga para cambiar el tiempo en incrementos de 5 minutos.



Puede cambiarse la temperatura por defecto presionando el botón de Temperatura (Temperature) hasta que se encienda la temperatura deseada.

También puede regular el tiempo o la temperatura de un ciclo manual en cualquier momento mientras esté funcionando el ciclo.

Ciclos con vapor (en algunos modelos):

Los ciclos con vapor agregan un realce adicional de vapor para ayudar a reducir los olores y alisar las arrugas.

Revitalizado rápido (Quick Refresh): Úselo para reducir los olores y las pequeñas arrugas de cargas pequeñas de 3 a 4 artículos.

Retoque realzado (Enhanced Touch Up): Úselo para reducir las arrugas, incluyendo las que se forman por cargas que se dejan en la secadora por mucho tiempo.

6. Presione y sostenga Inicio/Pausa (START/PAUSE) para comenzar el ciclo de secado

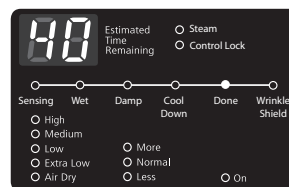
START/PAUSE



Press and Hold to START

Presione y sostenga el botón de Inicio/Pausa (START/PAUSE) para poner en marcha el ciclo de secado.

7. Saque las prendas en cuanto termine el ciclo



Se muestra el modelo con vapor



Wrinkle Shield (90 min)

Saque las prendas en cuando se haya completado el ciclo para reducir las arrugas. Si usted no puede quitar la carga a tiempo, seleccione la opción de Wrinkle Shield™ antes de presionar Inicio/Pausa (START/PAUSE) para agregar hasta 90 minutos de rotación periódica después de que se termine el ciclo de secado.

Cómo cambiar los ajustes de los Ciclos automáticos (Auto Cycles) para aumentar el tiempo de secado

Si todas las cargas de los Ciclos automáticos (Auto Cycles) no están tan secas como usted quisiera, puede cambiar los ajustes por defecto para aumentar el nivel de sequedad por defecto.

Los ajustes del secado automáticos pueden regularse para adecuarse a las diferentes instalaciones, las condiciones del medio ambiente o las preferencias personales. Este cambio se retendrá y afectará todos los ciclos automáticos, no solamente el ciclo/la carga actual. Hay 3 ajustes de nivel de sequedad, los cuales se muestran usando la pantalla de tiempo:

- 01 Nivel de sequedad prefijado de fábrica.
- 02 Prendas un poco más secas, 15% más de tiempo de secado.
- 03 Prendas mucho más secas, 30% más de tiempo de secado.

Para cambiar los ajustes de secado:

NOTA: Los ajustes no pueden cambiarse mientras la secadora esté funcionando o haciendo una pausa. La secadora deberá estar en el modo de espera (el botón de encendido está en apagado o solamente está encendido el indicador de Listo [DONE]) para regular los ajustes por defecto.

1. Antes de poner un ciclo en marcha, presione y sostenga el botón de Temperatura (TEMP) por 6 segundos.
2. Presione el botón de Temperatura (TEMP) para seleccionar el nivel de sequedad que se muestra en la pantalla de tiempo: 01, 02 ó 03.
3. Presione Inicio/Pausa (START/PAUSE) para guardar el nuevo ajuste de nivel de sequedad.

CARACTERÍSTICAS ADICIONALES

CÓMO USAR EL ESTANTE DE SECADO

Para obtener un estante de secado para su secadora, siga las instrucciones incluidas en el tambor de la misma. Retire y deshágase del material de embalaje antes de usarlo.

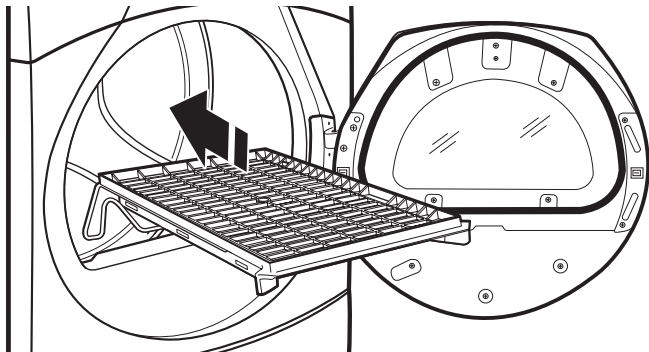
Use el estante de secado para artículos que usted no quiere secar con rotación, como son suéteres y calzado deportivo. Cuando use el estante de secado, el tambor continúa girando pero el estante permanece fijo.

El estante de secado ha sido diseñado para usarse solamente con los ciclos de secado programado. El estante de secado no puede usarse con los Ciclos automáticos (Auto Cycles).

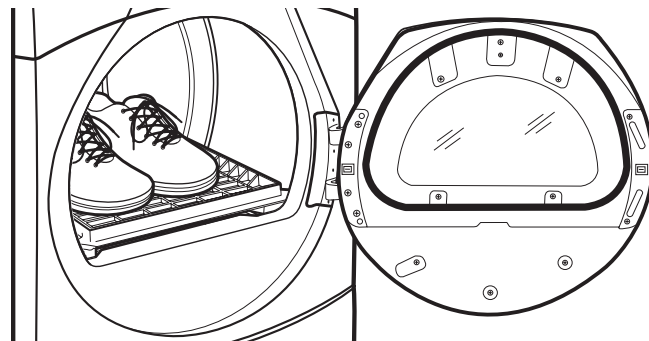
Para usar el estante de secado:

IMPORTANTE: No quite el filtro de pelusa.

1. Abra la puerta de la secadora.



2. Alinee los dos ganchos que están en la parte frontal del estante de secado con los orificios que están en la abertura de la puerta de la secadora y presiónelos hacia abajo por completo dentro de los orificios. Coloque el soporte posterior sobre el borde posterior de la secadora.



3. Coloque los artículos mojados encima del estante de secado. Deje espacio alrededor de los artículos para que circule el aire. El estante de secado no se mueve, pero el tambor rotará; asegúrese de dejar una separación adecuada entre los items y el interior del tambor de la secadora. Asegúrese que los artículos no cuelguen por los bordes o entre las rejillas del estante de secado.
4. Cierre la puerta.
5. Seleccione un ciclo de Secado programado/Sólo aire (Timed Dry/Air Only) o de temperatura Baja (Low). Los artículos que contengan espuma, hule o plástico deben secarse en un tendedero o usando el ajuste de Sólo aire (Air Only).
6. Cuando se selecciona el ciclo, la pantalla de Tiempo estimado restante (Estimated Time Remaining) muestra el tiempo por defecto. Usted puede cambiar el tiempo real del ciclo aumentando o disminuyendo el tiempo del mismo.
7. Ponga la secadora en marcha.

NOTA: Después de que el ciclo haya terminado, revise el filtro de pelusa y quite la pelusa acumulada proveniente de los artículos que se han secado en el estante de secado.

MANTENIMIENTO DE LA SECADORA

LIMPIEZA DEL LUGAR DONDE ESTÁ LA SECADORA

Mantenga el área donde está la secadora despejada y libre de artículos que pudieran obstruir el flujo de aire para la combustión y la ventilación. Esto incluye quitar pilas del lavadero delante del secador.

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Explosión

Mantenga los materiales y vapores inflamables, como la gasolina, lejos de la secadora.

Coloque la secadora a un mínimo de 460 mm sobre el piso para la instalación en un garaje.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, explosión o incendio.

LIMPIEZA DEL INTERIOR DE LA SECADORA

Para limpiar el tambor de la secadora:

1. Use un detergente suave para lavar vajilla a mano mezclado a una concentración baja con agua muy tibia y frote con un paño suave.

2. Enjuague bien con una esponja o una toalla húmeda.

3. Seque una carga de ropa limpia o toallas para secar el tambor

O BIEN

Use un paño de microfibra y agua caliente en una botella de rociado para limpiar el tambor, y una segunda toalla de microfibra para secarlo.

NOTA: Las prendas que contienen colores que destiñen, tales como los pantalones de mezclilla o artículos de algodón de colores vivos, pueden teñir el interior de la secadora. Estas manchas no dañan su secadora y no mancharán las cargas de ropa futuras. Seque al revés los artículos que destiñen para evitar la transferencia de tintes.

ELIMINACIÓN DE PELUSA ACUMULADA

En el interior de la carcasa de la secadora

Según el uso de la secadora, se debe quitar la pelusa cada 2 años, o con más frecuencia. La limpieza deberá efectuarla una persona calificada.

En el ducto de escape

La pelusa debe ser quitada cada 2 años, o con más frecuencia, de acuerdo con el uso de la secadora.

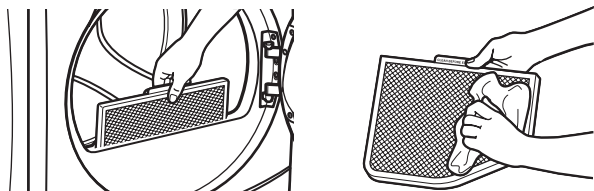
LIMPIEZA DEL FILTRO DE PELUSA

Limpeza de cada carga:

El filtro de pelusa está localizado en la abertura de la puerta de la secadora. Asegúrese de limpiar el filtro de pelusa antes de cada carga. Un filtro obstruido con pelusa puede aumentar el tiempo de secado.

Para limpiar:

1. Jale el filtro de pelusa en sentido recto hacia arriba. Quite la pelusa del filtro enrollándola con sus dedos. No enjuague ni lave el filtro para quitar la pelusa. La pelusa mojada es difícil de quitar.



2. Empuje el filtro de pelusa firmemente de vuelta en su lugar.

IMPORTANTE:

- No ponga a funcionar la secadora con un filtro de pelusa flojo, dañado, obstruido o sin él. El hacerlo puede causar un sobrecalentamiento y dañar tanto la secadora como la ropa.
- Si al quitar la pelusa del filtro, ésta cae en la secadora, revise la capota de ventilación y quite la pelusa. Vea “Requisitos de ventilación” en los “Instrucciones de instalación”.

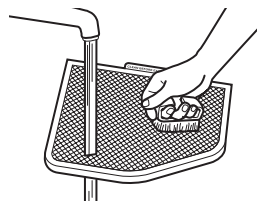
Limpeza según la necesidad:

Los residuos de detergente de lavandería y suavizante de telas pueden acumularse en el filtro de pelusa. Esta acumulación puede ocasionar tiempos de secado más prolongados para su ropa, o hacer que la secadora se detenga antes de que su carga esté completamente seca. El filtro está probablemente obstruido si la pelusa se cae del mismo mientras el filtro está dentro de la secadora.

Limpie el filtro de pelusa con un cepillo de nailon cada 6 meses o con más frecuencia si se obstruye debido a la acumulación de residuos.

Para lavar:

1. Quite la pelusa del filtro enrollándola con sus dedos.
2. Moje ambos lados del filtro de pelusa con agua caliente.
3. Moje un cepillo de nylon con agua caliente y detergente líquido. Talle el filtro de pelusa con el cepillo para quitar la acumulación de residuos.



4. Enjuague el filtro con agua caliente.
5. Seque meticulosamente el filtro de pelusa con una toalla limpia. Vuelva a colocar el filtro en la secadora.

CUIDADO DURANTE LAS VACACIONES, EL ALMACENAMIENTO Y LAS MUDANZAS

Instale y guarde su secadora en un lugar donde no se congele. Debido a que queda un poco de agua en las mangueras, el congelamiento de la misma podría dañar su secadora. Si va a guardar o trasladar su secadora durante una temporada de invierno riguroso, acondiciónela para el invierno.

Cuidado durante la falta de uso o el almacenamiento

Ponga la secadora a funcionar sólo cuando esté en casa. Si va a salir de vacaciones o no va a usar su secadora por un tiempo prolongado, usted deberá:

1. Desenchufar la secadora o desconectar el suministro de energía.
2. Limpiar el filtro de pelusa. Vea “Limpeza del filtro de pelusa”.
3. Interrumpa el suministro de agua a la secadora. Esto ayuda a evitar inundaciones accidentales (debido a aumentos en la presión del agua) en ausencia suya.

Cuidado para la mudanza

Para secadoras conectadas con cable de suministro eléctrico:

1. Desenchufe el cable de suministro de energía.
2. Sólo los modelos a gas: Cierre la válvula de cierre en la línea de suministro de gas.
3. Sólo los modelos a gas: Desconecte el tubo de la línea de suministro de gas y quite los accesorios sujetos al tubo de la secadora.
4. Sólo los modelos a gas: Ponga una tapa en la línea abierta del suministro de combustible.
5. Modelos con vapor únicamente: Cierre el grifo de agua.
6. Desconecte la manguera de entrada de agua del grifo y elimine el agua de la manguera. Transporte la manguera en forma separada.
7. Asegúrese de que las patas niveladoras estén fijadas en la base de la secadora.
8. Use cinta adhesiva para asegurar la puerta de la secadora.

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Desconecte el suministro de energía antes de darle mantenimiento.

Vuelva a colocar todos los componentes y paneles antes de hacerlo funcionar.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte o choque eléctrico.

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Conecte este aparato con conexión a tierra.

No use extensiones eléctricas.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, incendio o choque eléctrico.

Para secadoras con cableado directo:

1. Desconecte el suministro de energía.
2. Desconecte el cableado.
3. Modelos con vapor únicamente: Cierre el grifo de agua.
4. Modelos con vapor únicamente: Desconecte la manguera de entrada de agua del grifo y elimine el agua de la manguera. Transporte la manguera en forma separada.
5. Asegúrese de que las patas niveladoras estén fijadas en la base de la secadora.
6. Use cinta adhesiva para asegurar la puerta de la secadora.

Cómo volver a instalar la secadora

Siga las "Instrucciones de instalación" para ubicar, nivelar y conectar la secadora.

INSTRUCCIONES ESPECIALES PARA LOS MODELOS CON VAPOR

Mangueras de entrada de agua

Reemplace las mangueras de entrada y el filtro de la manguera después de 5 años de uso para reducir el riesgo de que fallen. Inspeccione periódicamente y cambie las mangueras si se hallan protuberancias, torceduras, cortes, desgaste o pérdidas de agua.

Cuando reemplace las mangueras de entrada del agua, anote la fecha de reposición.

Para acondicionar la secadora para el invierno

1. Desenchufe la secadora o desconecte el suministro de energía.
2. Cierre el grifo de agua.
3. Desconecte la manguera de entrada de agua del grifo y elimine el agua.

Para volver a usar la secadora

1. Deje correr agua por las tuberías. Vuelva a conectar la manguera de entrada del agua al grifo. Abra el grifo del agua.
2. Enchufe la secadora o reconecte el suministro de energía según lo descrito en las "Instrucciones de instalación".

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Desconecte el suministro de energía antes de darle mantenimiento.

Vuelva a colocar todos los componentes y paneles antes de hacerlo funcionar.

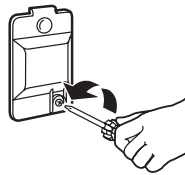
No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte o choque eléctrico.

CAMBIO DE LA LUZ DEL TAMBOR

La luz de la secadora se enciende automáticamente en el interior del tambor de la secadora cuando usted abre la puerta.

Para cambiar la luz del tambor:

1. Desenchufe la secadora o desconecte el suministro de energía.
2. Abra la puerta de la secadora. Localice la cubierta del foco de luz en la pared posterior de la secadora. Quite el tornillo ubicado en la esquina inferior derecha de la cubierta. Quite la cubierta.
3. Gire el foco en sentido contrario a las manecillas del reloj. Reemplácelo únicamente con un foco para electrodomésticos de 10 vatios. Vuelva a colocar la cubierta en su lugar y asegúrela con el tornillo.
4. Enchufe la secadora o reconecte el suministro de energía.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Pruebe primero las soluciones sugeridas aquí o visite nuestro sitio de Internet en www.whirlpool.com/help para obtener asistencia y si es posible evitar una visita de servicio.

Si experimenta lo siguiente	Causas posibles	Solución
Funcionamiento de la secadora		
La secadora no funciona	La puerta no está cerrada por completo.	Cerciórese de que la puerta de la secadora esté bien cerrada.
	No se presionó por suficiente tiempo o con firmeza el botón de Inicio/Pausa (START/PAUSE).	Oprima y sostenga el botón de Inicio/Pausa (START/PAUSE) durante 2 a 5 segundos.
	Hay un fusible de la casa fundido o se disparó el cortacircuitos.	Es posible que hayan 2 fusibles o cortacircuitos domésticos para la secadora. Asegúrese de que ambos fusibles estén intactos y ajustados, o de que ambos cortacircuitos no se hayan disparado. Reemplace los fusibles o reposicione el cortacircuitos. Si el problema continúa, llame a un electricista.
	Fuente de suministro eléctrico incorrecta.	Las secadoras eléctricas requieren un suministro eléctrico de 240 voltios. Verifique con un electricista calificado.
	Tipo de fusible equivocado.	Use un fusible retardador.
La secadora no calienta	Hay un fusible de la casa fundido o se disparó el cortacircuitos.	El tambor quizás rote pero sin calor. Las secadoras eléctricas utilizan 2 fusibles o cortacircuitos domésticos. Reemplace los fusibles o reposicione el cortacircuitos. Si el problema continúa, llame a un electricista.
	Fuente de suministro eléctrico incorrecta.	Las secadoras eléctricas requieren un suministro eléctrico de 240 voltios. Verifique con un electricista calificado.
	Válvula de la línea de suministro cerrada.	Para las secadoras a gas, cerciórese de que esté abierta la válvula del suministro de gas.
Ruidos poco comunes		
Zumbido o silbido cuando se selecciona el ciclo de Vapor (Steam)	Está funcionando la bomba de agua en la secadora.	La bomba de agua en la secadora se usa durante la función de Vapor (Steam). Si recién se ha instalado la secadora o no se ha usado por un tiempo prolongado, tal vez la bomba haga más ruido y funcione durante más tiempo. Esto es normal.
Golpeteo	No se ha usado la secadora durante un tiempo.	Esto es normal. El sonido de golpeteo deberá disminuir después de unos pocos minutos de uso.
Traqueteo o vibraciones	Hay un objeto pequeño atrapado entre los bordes del tambor de la secadora.	Revise los bordes frontales y posteriores del tambor para ver si hay objetos pequeños. Limpie los bolsillos antes del lavado.
	No está nivelada correctamente la secadora.	La secadora puede vibrar si no está instalada adecuadamente. Vea las "Instrucciones de instalación". Las cuatro patas de la secadora deben estar firmemente apoyadas en el piso.
	La ropa se ha hecho un ovillo en la secadora.	Si la carga está hecha un ovillo, ésta rebotará haciendo vibrar a la secadora. Separe los artículos de la carga y reinicie la secadora.
Chasquido	Funcionamiento de la válvula de gas.	En las secadoras a gas, es posible que escuche el chasquido de la válvula de gas cuando se abre y se cierra. Esto es normal.
Resultados de la secadora		
Las prendas no se secan satisfactoriamente o los tiempos de secado son demasiado largos	El filtro de pelusa está obstruido con pelusa.	Limpie el filtro de pelusa antes de cada carga.
	El ducto de escape o la capota de ventilación exterior está obstruido con pelusa, restringiendo el flujo del aire.	Ponga a funcionar la secadora unos 5 a 10 minutos. Ponga su mano debajo de la capota de ventilación exterior para verificar el movimiento del aire. Si no lo siente, limpie la pelusa del sistema de ventilación o reemplace el ducto de escape con uno de metal pesado o de metal flexible. Vea las "Instrucciones de instalación".
	El ducto de escape no tiene el largo correcto.	Controle el ducto de escape para verificar que no sea demasiado largo ni dé demasiadas vueltas. Una ventilación con un ducto largo aumentará el tiempo de secado. Vea las "Instrucciones de instalación".

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Pruebe primero las soluciones sugeridas aquí o visite nuestro sitio de Internet en www.whirlpool.com/help para obtener asistencia y si es posible evitar una visita de servicio.

Si experimenta lo siguiente	Causas posibles	Solución
Resultados de la secadora (continuación)		
Las prendas no se secan satisfactoriamente o los tiempos de secado son demasiado largos	La secadora no está nivelada.	Las prendas no hacen contacto con los sensores de humedad durante los ciclos automáticos. Vea "Nivelación de la secadora" en las "Instrucciones de instalación".
	El diámetro del ducto de escape no es del tamaño correcto.	Use un material de ventilación de 4" (102 mm) de diámetro.
	Se ha seleccionado el ajuste de temperatura de Secado al aire (Air Dry).	Seleccione la temperatura correcta para el tipo de prendas que se van a secar. Vea "Guía de ciclos".
	La carga es demasiado grande y pesada para secarse con rapidez.	Separe la carga de modo que pueda rotar libremente.
	Las hojas del suavizante de telas están bloqueando la rejilla.	La rejilla de salida de aire está justo dentro de la puerta, detrás del filtro de pelusa. Revise que no esté bloqueado por una hoja de suavizante de telas. Use únicamente una hoja de suavizante de telas y úsela una sola vez.
	La secadora está ubicada en una habitación cuya temperatura está por debajo de 45°F (7°C).	El funcionamiento apropiado de los ciclos de la secadora requiere temperaturas superiores a 45°F (7°C).
	La secadora está ubicada en un clóset.	Las puertas del armario deben tener aberturas de ventilación en la parte superior e inferior de la puerta. La parte anterior de la secadora necesita un mínimo de 1" (25 mm) de espacio y, para la mayoría de las instalaciones, la parte posterior necesita 5" (127 mm). Vea las "Instrucciones de instalación".
El tiempo del ciclo es demasiado corto	Puede ser que la carga no esté haciendo contacto con las bandas del sensor durante los Ciclos automáticos (Auto Cycles).	Nivele la secadora. Vea las "Instrucciones de instalación". Las cuatro patas de la secadora deben estar firmemente apoyadas en el piso.
	Hay partes húmedas o mojadas en las prendas cuando las saca del ciclo de Revitalizado rápido (Quick Refresh) (en algunos modelos).	Es posible que la ropa no se seque por completo bajo ciertas condiciones ambientales o de instalación. Seleccione el Retoque realzado (Enhanced Touch Up) (en algunos modelos) para terminar el secado.
	El ciclo automático está terminando antes de tiempo.	Cambie el ajuste del nivel de sequedad en los Ciclos automáticos (Auto Cycles). Aumentar o disminuir el nivel de sequedad cambiará la duración del secado en un ciclo. Si las cargas terminan siempre demasiado pronto, también consulte "Cómo cambiar los ajustes de los Ciclos automáticos (Auto Cycles) para aumentar el tiempo de secado".
Pelusa en la carga	El filtro de pelusa está obstruido con pelusa.	Limpie el filtro de pelusa antes de cada carga.
Manchas en la ropa	Uso incorrecto del suavizante de telas.	Agregue hojas de suavizante de telas para secadora al comienzo del ciclo. Las hojas de suavizante de telas que se agregan a una carga parcialmente seca pueden manchar las prendas. No use hojas de suavizante de telas con los ciclos de vapor.
Manchas en el tambor	Prendas que se destiñen.	Las manchas en el tambor son causadas por los tintes en las prendas (habitualmente los pantalones de mezclilla). Éstas no se transferirán a otras prendas.
Las cargas están arrugadas	No se quitó la carga de la secadora al terminar el ciclo.	Para los modelos con vapor, seleccione el ciclo Retoque realzado (Enhanced Touch Up) para hacer girar la carga con agua y calor. Este ciclo es el mejor para suavizar las arrugas y reducir los olores de las cargas que consisten en artículos de algodón antiarrugas, mezclas de algodón y poliéster, tejidos comunes y prendas sintéticas. NOTA: Vea las instrucciones en la etiqueta de cuidado de las prendas. No se recomienda para las prendas que se laven en seco solamente.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Pruebe primero las soluciones sugeridas aquí o visite nuestro sitio de Internet en www.whirlpool.com/help para obtener asistencia y si es posible evitar una visita de servicio.

Si experimenta lo siguiente	Causas posibles	Solución
Resultados de la secadora (continuación)		
Las cargas están arrugadas	Se ha sobrecargado la secadora.	Seque cargas menos voluminosas que puedan rotar con libertad. Cuando utilice el ciclo de Revitalizado rápido (Quick Refresh) (en modelos con vapor), seleccione el número correcto de las prendas (1 a 9). Los resultados pueden variar también, dependiendo del tipo de tela. Este ciclo es el mejor para reducir las arrugas y los olores de las cargas que consisten en artículos de algodón antiarrugas, mezclas de algodón y poliéster, tejidos comunes y prendas sintéticas.
Se arrugan las cargas (los modelos con vapor solamente)	Para los ciclos con vapor, no se ha conectado el agua debidamente con la secadora.	Asegúrese de que se ha conectado el agua a la secadora. Verifique que la manguera de entrada de agua esté conectada tanto al grifo como a la válvula de entrada de agua de la secadora. Verifique que esté conectado el suministro de agua.
Olores	Han estado pintando, tiñendo o barnizando recientemente en el área donde se encuentra la secadora.	Ventile el área. Cuando los olores y el humo se hayan ido del área, vuelva a lavar la ropa y luego séquela.
	Para los ciclos con vapor, no se ha conectado el agua debidamente con la secadora.	Asegúrese de que se ha conectado el agua a la secadora. Verifique que la manguera de entrada de agua esté conectada tanto al grifo como a la válvula de entrada de agua de la secadora. Verifique que esté conectado el suministro de agua.
	Los olores se quedan en las prendas después de usarlos.	Para quitar los olores de las prendas después de haberlas usado, seleccione Revitalizado rápido (Quick Refresh) (modelos con vapor solamente). Este ciclo es el mejor para reducir las arrugas y los olores de las cargas que consisten en artículos de algodón antiarrugas, mezclas de algodón y poliéster, tejidos comunes y prendas sintéticas.
La carga está demasiado caliente	Se ha sacado la carga antes de terminarse la etapa de enfriamiento del ciclo.	Deje que la secadora termine la etapa de enfriamiento del ciclo antes de sacar la carga.
	Está usando un ciclo con un ajuste de temperatura alta.	Seleccione un ciclo automático (Auto Cycle) con un ajuste de calor más bajo para evitar secar la carga en exceso.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Pruebe primero las soluciones sugeridas aquí o visite nuestro sitio de Internet en www.whirlpool.com/help para obtener asistencia y si es posible evitar una visita de servicio.		
Si experimenta lo siguiente	Causas posibles	Solución
La secadora muestra mensajes codificados		
"PF" (corte de corriente)	Se ha interrumpido el ciclo de secado debido a un corte de corriente.	Presione y sostenga START/PAUSE para volver a comenzar la secadora.
Código de diagnóstico "L2" (problema de bajo voltaje o no hay voltaje en la línea)	Puede ser que haya un problema con el suministro eléctrico de la casa que no permita que se encienda el calentador de la secadora.	<p>La secadora seguirá funcionando cuando esté presente este código de diagnóstico. Presione cualquier botón para despejar el código de la pantalla y para que reaparezca el tiempo estimado restante.</p> <p>Intente lo siguiente:</p> <p>Verifique si hay un fusible de la casa fundido o si se disparó el cortacircuitos. Las secadoras eléctricas utilizan dos fusibles o cortacircuitos domésticos. Reemplace el fusible o reposicione el cortacircuitos.</p> <p>Verifique que el cable eléctrico esté instalado como es debido. Consulte las "Instrucciones de instalación" para obtener detalles.</p> <p>Seleccione un ciclo manual (Manual Cycle) con calor y vuelva a poner la secadora en marcha.</p> <p>Si continúa el mensaje, consulte a un electricista competente.</p>
"AF" (problema de bajo flujo de aire)	Está obstruido el filtro de pelusa o el ducto de escape; está aplastado o retorcido el ducto de escape o tiene demasiadas vueltas.	<p>La secadora seguirá funcionando cuando esté presente este código de diagnóstico. Presione cualquier botón para despejar el código de la pantalla y para que reaparezca el tiempo estimado restante.</p> <p>Intente lo siguiente:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Limpie el filtro de pelusa. • Revise si está aplastado o retorcido el tendido del ducto de escape de la secadora a la pared. • Confirme que el tendido de escape de la secadora a la pared esté libre de pelusa y desechos. <p>Confirme que la capota de ventilación del ducto de escape exterior esté libre de pelusa y de desechos.</p> <p>Confirme que el sistema de ventilación se encuentre dentro de la longitud de tendido recomendada y que el número de codos sea el correcto para el tipo de ducto de escape que esté usando. Consulte "Planificación del sistema de ventilación" en las "Instrucciones de instalación" para ver los detalles.</p> <p>Seleccione un ciclo manual (Manual Cycle) con calor y vuelva a poner la secadora en marcha.</p> <p>Si el mensaje continúa, haga limpiar todo el tendido de ventilación de la casa.</p>
Códigos de servicio técnico variables "F# E#" (F1 E1, F3 E1, etc.).	La secadora necesita servicio técnico.	Si aparece un código que comienza con la letra "F" en la pantalla, alternando entre F# y E#: el control de la secadora ha detectado un problema que necesita servicio técnico. Llame para solicitar servicio técnico.

GARANTÍA DE LOS PRODUCTOS DE LAVANDERÍA DE WHIRLPOOL CORPORATION

GARANTÍA LIMITADA

Durante un año a partir de la fecha de compra, siempre y cuando se dé a este electrodoméstico principal un uso y mantenimiento de conformidad con las instrucciones adjuntas o provistas con el producto, Whirlpool Corporation o Whirlpool Canada LP (en lo sucesivo denominada "Whirlpool"), se hará cargo del costo de las piezas especificadas de fábrica y del trabajo de reparación para corregir defectos en los materiales o en la mano de obra, existentes en el momento de la compra de este electrodoméstico principal. El servicio deberá ser suministrado por una compañía de servicio designada por Whirlpool. SU ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO SEGÚN LOS TÉRMINOS DE ESTA GARANTÍA LIMITADA SERÁ EL DE REPARAR EL PRODUCTO SEGÚN SE ESTIPULA EN LA PRESENTE. Esta garantía limitada es válida solamente en Estados Unidos o en Canadá y se aplica solamente cuando el electrodoméstico principal se use en el país en el que se ha comprado. Se requiere una prueba de la fecha de compra original para obtener servicio bajo esta garantía limitada.

EXCLUSIONES DE LA GARANTÍA

Esta garantía limitada no cubre:

1. Piezas de repuesto o mano de obra si este electrodoméstico principal se usa de un modo diferente al doméstico normal de una familia, o cuando se use de un modo contrario a las instrucciones publicadas para el usuario u operador y/o las instrucciones de instalación.
2. Visitas de servicio técnico para corregir la instalación de su electrodoméstico principal, para enseñarle a usar su electrodoméstico principal, para cambiar o reparar fusibles domésticos o para corregir la instalación eléctrica o de la tubería de la casa.
3. Visitas de servicio técnico para reparar o reemplazar focos para electrodomésticos, filtros de aire o filtros de agua. Las piezas de consumo están excluidas de la cobertura de la garantía.
4. Daños causados por accidente, alteración, uso indebido, abuso, incendio, inundación, actos fortuitos, instalación incorrecta, instalación que no esté de acuerdo con los códigos eléctricos o de plomería, o el empleo de productos no aprobados por Whirlpool.
5. Daños estéticos, incluyendo rayaduras, abolladuras, desportilladuras u otro daño al acabado de su electrodoméstico principal, a menos que el mismo sea debido a defectos en los materiales o la mano de obra y se le informe a Whirlpool en un lapso de 30 días a partir de la fecha de compra.
6. Recogida y entrega. Este electrodoméstico principal se ha destinado para ser reparado en el hogar.
7. Reparaciones de piezas o sistemas como resultado de modificaciones no autorizadas que se hayan efectuado en el electrodoméstico.
8. Gastos de viaje y transporte para obtener servicio para el producto, si su electrodoméstico principal está ubicado en un lugar remoto en el cual no haya disponible un técnico de servicio autorizado por Whirlpool.
9. La remoción y reinstalación de su electrodoméstico principal, si estuviera instalado en un lugar inaccesible o si no estuviera instalado de conformidad con las instrucciones de instalación publicadas por Whirlpool.
10. Piezas de repuesto o mano de obra para la reparación en electrodomésticos principales con números de modelo/serie originales que se hayan removido, alterado o que no puedan ser identificados con facilidad.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS

LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O GARANTÍA IMPLÍCITA DE CAPACIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, SERÁN LIMITADAS A UN AÑO O AL PERÍODO MÁS CORTO PERMITIDO POR LEY. Algunos estados y provincias no permiten la limitación de la duración de garantías implícitas de comercialización o aptitud, de modo que la limitación arriba indicada quizás no le corresponda. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y es posible que usted tenga también otros derechos que varían de un estado a otro o de una provincia a otra.

LIMITACIÓN DE RECURSOS; EXCLUSIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES Y CONSECUENTES

SU ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO SEGÚN LOS TÉRMINOS DE ESTA GARANTÍA LIMITADA SERÁ EL DE REPARAR EL PRODUCTO SEGÚN SE ESTIPULA EN LA PRESENTE. WHIRLPOOL NO SE RESPONSABILIZARÁ POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES. Algunos estados y provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, de modo que estas limitaciones y exclusiones quizás no le correspondan. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y es posible que usted tenga también otros derechos que varían de un estado a otro o de una provincia a otra.

Si usted se encuentra fuera de los cincuenta Estados Unidos y Canadá, póngase en contacto con su distribuidor autorizado de Whirlpool para determinar si corresponde otra garantía.

Si considera que necesita servicio de reparación, consulte primero la sección "Solución de problemas" del Manual de uso y cuidado. Si no ha podido resolver el problema después de consultar la sección "Solución de problemas", puede encontrar ayuda adicional en la sección "Ayuda o servicio técnico", o llamando a Whirlpool. En EE.UU., llame al **1-800-253-1301**. En Canadá, llame al **1-800-807-6777**.

7/08

Guarde este libro y su comprobante de compra juntos para referencia futura. Usted deberá proporcionar el comprobante de la compra o una fecha de instalación para obtener servicio bajo la garantía.

Escriba la siguiente información acerca de su electrodoméstico principal para ayudarlo mejor a obtener asistencia o servicio técnico si alguna vez llegara a necesitarlo. Deberá tener a mano el número completo del modelo y de la serie. Usted puede encontrar esta información en la etiqueta con el número de modelo y de serie ubicada en el producto.

Nombre del distribuidor _____

Dirección _____

Número de teléfono _____

Número de modelo _____

Número de serie _____

Fecha de compra _____

AYUDA O SERVICIO TÉCNICO

Antes de llamar para solicitar ayuda o servicio técnico, sírvase consultar "Solución de problemas" o visite www.whirlpool.com/help. Esto le podría ahorrar el costo de una visita de servicio técnico. Si considera que aún necesita ayuda, siga las instrucciones que aparecen a continuación.

Cuando llame, tenga a mano la fecha de compra y el número completo del modelo y de la serie de su electrodoméstico. Esta información nos ayudará a atender mejor a su pedido.

Si necesita piezas de repuesto o para pedir accesorios

Recomendamos que use solamente piezas especificadas de fábrica FSP®. Estas piezas encajarán bien y funcionarán bien ya que están fabricadas con la misma precisión empleada en la fabricación de cada electrodoméstico nuevo de WHIRLPOOL®.

Para conseguir piezas de repuesto FSP®, para obtener asistencia en su localidad o para accesorios:

Whirlpool Corporation Customer eXperience Center
1-800-253-1301 www.whirlpool.com

1-800-442-9991 (Accesorios)
www.whirlpool.com/accessories

Whirlpool Canada LP
Customer eXperience Centre
1-800-807-6777
www.whirlpool.ca

O bien llame al centro de servicio designado más cercano a su localidad o vea el directorio telefónico de las Páginas amarillas.

Nuestros consultores ofrecen ayuda para

En los EE.UU.

- Características y especificaciones de nuestra línea completa de electrodomésticos.
- Información sobre la instalación.
- Asistencia especializada para el consumidor (habla hispana, problemas de audición, visión limitada, etc.).

En los EE.UU. y Canadá

- Procedimientos de uso y mantenimiento.
- Venta de accesorios y partes para reparación.
- Recomendaciones con distribuidores locales, distribuidores de partes para reparación y compañías que otorgan servicio. Los técnicos de servicio designados por Whirlpool® están capacitados para cumplir con la garantía de producto y ofrecer servicio una vez que la garantía termine, en cualquier lugar de los Estados Unidos y Canadá.

Usted puede escribir con cualquier pregunta o preocupación a:

Whirlpool Corporation
Customer eXperience Center
553 Benson Road
Benton Harbor, MI 49022-2692

Customer eXperience Centre
Whirlpool Canada LP
Unit 200 - 6750 Century Ave.
Mississauga, ON L5N 0B7

Por favor incluya en su correspondencia un número de teléfono en el que se le pueda localizar durante el día.

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>